

香港賽馬會社區資助計劃 - 專才義工網
The Hong Kong Jockey Club Community Project Grant: Volunteer Talent Bank
義工申請表 Volunteer Application Form

(此欄由本局填寫 For office use only)

報名日期：_____ 已交回： 專門技能或資格的證明文件副本

備註：_____

個人資料 Particulars of Applicant

*中文姓名 _____ *英文姓名 _____
Chinese Name: _____ English Name: _____

*性別 Gender: _____ 男 M / 女 F

出生日期 Date of Birth: _____ (日 DD) _____ (月 MM) _____ (年 YYYY) 年齡 Age: _____

*會員證編號 VM No.: VM _____ *電郵 Email: _____

*住址 Address: _____

電話 Tel No.: (住宅/Home) _____ (辦公室/Office) _____

* (手提電話/Mobile) _____ (傳真號碼/Fax No.) _____

*教育程度 Education: _____ *職業 Occupation: _____

工作經驗 Working Experience: _____

義務工作經驗 Volunteer Experience: _____

*有關專才義工隊伍之專門技能及資格 Knowledge and Skill: _____

*可提供服務之時間 Time available: _____

***必填欄目 Required fields**

√ 有興趣服務的對象 Target Service Recipients

- 兒童 Children 青年 Youth 成人 Adult 家庭 Family 長者 Elderly
 精神病患及康復者 Mentally-ill Patient and Rehabilitator 弱能/肢體傷殘人士 Disabled/Handicapped
 新來港定居人士 New Arrivals 智障人士 Mentally Handicapped 釋囚人士 Rehabilitated Inmate
 戒毒人士 Rehabilitated Drug Abuser 市民大眾 The Public
 其他 (請列明) Others (Please specify) _____

√ 本人有興趣申請加入下列隊伍 (可多項選擇) :

I am interested in applying for membership of the team(s) below (Multiple Selections):

友伴服務
Befriending and
Mentorship Service

社區及文化服務
Community and
Culture Service

健康及個人照顧
服務 Health and
Personal Care
Service

專業服務 Professional
Service

<input type="checkbox"/>	同心者服務隊 V-care Befrienders Team	<input type="checkbox"/>	社區綜藝服務隊 Volunteer Performance Service Team	<input type="checkbox"/>	家居維修服務隊 Home-Safety Support Team	<input type="checkbox"/>	攝影義工隊 Volunteer Photographers Team
<input type="checkbox"/>	彩虹閱讀獎勵計劃 Rainbow Reading Team	<input type="checkbox"/>	社區共融義工服務隊 Social Inclusion Volunteer Service Team	<input type="checkbox"/>	理髮義工隊 Hair Cutting Team	<input type="checkbox"/>	資訊科技義工服務隊 Information Technology Volunteer Service Team
		<input type="checkbox"/>	學生支援服務隊 Student Service Supporting Team	<input type="checkbox"/>	社區健康服務隊 Health Care Team		
		<input type="checkbox"/>	社區服務導遊隊 Tourist Guide Team				
		<input type="checkbox"/>	音樂創意服務隊 Music Creative Team				

備註：各服務隊伍招募時間不同，收到申請後將另行通知

收集個人資料聲明 Collection of Personal Information Statement

義務工作發展局將按《個人資料（私隱）條例》的規定，處理及妥善儲存所提及的個人資料。為保障資料當事人的利益，本局只收集當事人提供的個人資料作申請成為「香港賽馬會社區資助計劃 - 專才義工網」會員、服務轉介、日後聯絡及通訊之用，並可能運用所提供的個人資料（包括姓名、電話、傳真、電郵及郵寄地址），以便本局日後與你通訊、籌款、作活動／培訓課程邀請或收集意見的推廣用途。你可以隨時要求本局停止使用你的個人資料作上述推廣之用途。日後查閱或更新個人資料，請致電2546 0694。如你不同意上述安排，請在簽署前於下欄加上“√”號表示。

Agency for Volunteer Service (AVS) undertake to comply with the requirements of the Personal Data (Privacy) Ordinance to ensure that personal data kept are accurate and securely kept. To safeguard interest of our data subject, AVS collect personal data from you for the purposes of this application and may use your personal data (name, telephone number, fax number, email and mailing addresses) for the purposes of providing you with information of AVS, fundraising appeal, activities/training invitation as well as for feedback collection and related promotion purposes. Upon your request at any time, we will cease to use your personal data for promotion purposes. You may contact us at 2546 0694 for enquiry or the updating of your personal data. Should you find such use of your personal data not acceptable, please indicate your objection before signing by ticking the box below.

本人**不同意**義務工作發展局使用我的個人資料作上述推廣之用途。I **object to** the proposed use of my personal data for the above-mentioned promotion purposes.

簽署：_____ 姓名：_____ 日期：_____

備註：1) 填妥表格後請傳真 2559-5142、電郵 vtb@avs.org.hk、郵寄或親自遞交至香港西營盤西源里 6 號源輝閣 1 樓義務工作發展局 - 義工服務中心 電話: 2546-0694 Please submit the form either by fax: 2559-5142, email vtb@avs.org.hk or mail to Agency for Volunteer Service - Volunteer Action Centre (1/F, Yuen Fai Court, 6 Sai Yuen Lane, Sai Ying Pun, HK). Tel: 2546-0694

2) 有興趣申請此計劃之義工，須先登記成為本局香港義工團會員，詳情請瀏覽本局網頁及下載有關表格：
www.avs.org.hk Applicant must be an enrolled member of the Hong Kong Community Volunteers of AVS. Please browse agency website and download the related form on www.avs.org.hk.